

Konstruktiver Aufbau und Materialien

Typ: Esstisch

Maße: Höhe 75 cm: 180, 200, 220, 240, 260 x 98 cm

Platte: wahlweise mit gerader oder abgeschrägter Kante in Massivholz, farblos lackiert, wahlweise:

- Eiche
- Eiche schwarz gebeizt
- Nussbaum amerikanisch
- Nussbaum europäisch altgrau gebeizt

Gestell: Stahl glatt pulverbeschichtet matt

- RAL 7022 Umbragrau
- RAL 9017 Verkehrsschwarz



Design: Beckdesign

Rolf Benz AG & Co. KG
Haiterbacher Straße 104
D-72202 Nagold
www.rolf-benz.com

Viel Freude...

...wünschen wir Ihnen mit Ihrem neuen Rolf Benz Produkt.

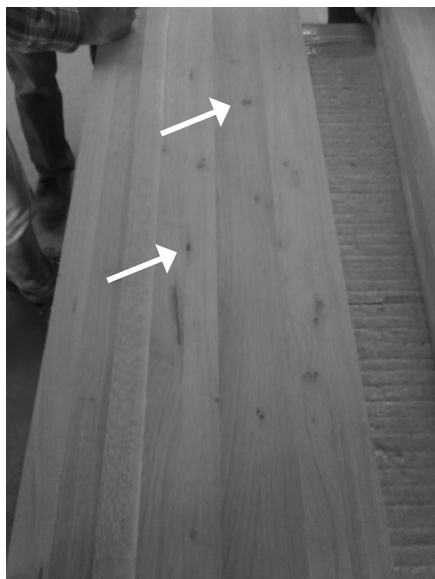
Diese Produktinformation gibt Ihnen Hinweise zur sachgerechten Unterhaltspflege für die Werterhaltung und Freude am Möbel. Gegebenenfalls beinhaltet sie eine Anleitung für den Zusammenbau des Möbels. Wir empfehlen, diese Produktinformation aufmerksam zu lesen und sorgfältig aufzubewahren, um bei Bedarf darin nachschlagen zu können.

Unsere Möbel sollen Ihnen viele Jahre dienen. Deshalb vermitteln wir Ihnen einige Hinweise zu ihrer ordnungsgemäßen Nutzung. Es ist zu beachten, dass die Einhaltung der Anweisungen aus den Anleitungen die Dauerhaftigkeit und die Ästhetik der Möbel verlängert.

Alle unsere Produkte sind aus Holz höchster Qualität hergestellt und jedes Möbelstück wurde mit großer Sorgfalt und handwerklichem Können gefertigt. Da unsere Möbel aus vielen hölzernen Elementen mit verschiedenen Abmessungen gefertigt werden, können die fertigen Möbel Farbunterschiede aufweisen. Darüber hinaus erscheinen die Möbel aufgrund des Charakters des Holzes durch die tägliche Nutzung, die Wirkung des Lichtes und anderer äußerer Faktoren in der Regel mit jedem Jahr einheitlicher und schöner.

Massives Holz ist ein lebendes Material. Das Holz arbeitet ständig, d.h. es passt sich an das sich ändernde Klima an. Es dehnt und verkürzt sich unter dem Einfluss von Luftfeuchte und Wärme. In diesem Zusammenhang können die Verbindungen der einzelnen Elemente, aus denen das Produkt besteht, deutlicher hervortreten. Es können ebenfalls leichte Wölbungen und Risse auftreten, die für Holz charakteristisch sind. Offene Stellen und größere Risse werden vorher per Hand von losen Material gesäubert und ausgearbeitet. Kleinste Haar-Risse, auch neben Ästen auf der Tischplatte sind möglich und zulässig. Sie können unter Umständen auch erst im Gebrauch, wenn die Tischplatte trocknet, entstehen.

Um Schäden am Holz zu vermeiden, sollte die Raumluft 45 bis 65% relative Luftfeuchtigkeit und eine Temperatur von 15 bis 25°C haben. Durch Lichteinwirkung wird sich die Farbe der geölten Holzoberflächen vor allem in den ersten Wochen und Monaten verändern. Deshalb bitte die Flächen in der Anfangszeit nur kurzfristig mit Dekorgegenständen, Tischsets und ähnlichem abdecken. Unter langfristig abgedeckten Stellen bleibt das Holz heller und führt damit zu deutlich sichtbaren Farbunterschieden. Heiße Gefäße und Behälter mit Wasser (z.B. Krüge, Vasen, Blumentöpfe) sind nicht direkt auf den Tisch zu stellen, es sei denn, es werden spezielle Unterlagen verwendet. Auch bei scharfkantigen Gegenständen sind immer Unterlagen zu verwenden, um die Oberfläche der Tischplatte zu schützen. Strahler mit Hitzeeinwirkung auf die Tischoberseite gerichtet, können auf Dauer zu einer hohlen Verkrümmung der Platte führen und sollten deshalb vermieden werden. Jede Massivholzplatte ist in Farbe, Struktur und Ausprägung der ausgefüllten Stellen ein einmaliges Unikat.



Belastungs- und Sicherheitshinweise:

Die Belastung des Tisches sollte 40 kg nicht überschreiten.
Auf den Tisch darf sich keinesfalls gesetzt oder gestellt werden.

Das Produkt darf nicht als Spiel-, Klettergerät oder als Steighilfe verwendet werden. Bitte Kinder aufgrund von Verletzungsgefahr nicht unbeaufsichtigt mit dem Artikel alleine lassen.

Verwenden Sie beim Tragen des Artikels möglichst Sicherheitsschuhe und ggf. rutschhemmende Handschuhe. Beim Aufbau des Tisches darauf achten, dass sich keine Kinder oder Haustiere in der Nähe aufhalten.

Sollte der Tisch umplatziert werden, so heben Sie diesen mit min. 2 Personen an den Enden der Tischplatte an.

Bei der Herstellung des Artikels wird darauf geachtet, dass alle Kanten leicht gerundet sind, trotzdem kann es durch das filigrane Gestell zu Verletzungen kommen (z.B. stoßen der Knie oder Füße beim Hinsetzen).

Für Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder Verwendung entstehen, wird keine Haftung übernommen.

Allgemeine Pflegehinweise

Ihr Möbelstück benötigt eine regelmäßige, vorbeugende Pflege, um seine Schönheit langfristig zu erhalten.

Reinigung und Pflege von lackierten Holz-Oberflächen

Staub und lose Krümel / Schmutz regelmäßig mit weichem, trockenem Tuch entfernen. Gelegentlich die Oberfläche mit einem nur leicht angefeuchteten Tuch, falls notwendig, mit geringem Zusatz eines milden Spülmittels oder Haushaltsreinigers, abwischen. Gut geeignet sind feine Microfasertücher. Abschließend gründlich trockenreiben, um das Eindringen von Feuchtigkeit in das Holz zu vermeiden. Stark alkalische Reiniger, Seifen sowie scheuernde Putzwerkzeuge vermeiden. Sie können die Oberfläche verletzen und den Oberflächenschutz verringern. Bei Verwendung handelsüblicher Holzpflegemittel beachten Sie bitte die Herstellerangaben, öl- oder silikonhaltige Pflegemittel können einen unerwünschten Glanz hinterlassen.

Zur schonenden, porentiefen Pflege und Auffrischung von Möbeloberflächen raten wir nach Reinigung der Flächen etwa 2 x pro Jahr den Auftrag eines Möbelpflegemittels lt. Gebrauchsanweisung. Dabei empfehlen wir, das LCK Reinigungsset „Silvapur“ (Reiniger und Lotion für lackierte Oberflächen) nach Anleitung zu verwenden.

Reinigung und Pflege von Metall-Oberflächen

Staub regelmäßig mit weichem trockenem Tuch entfernen.

Anhaftende Verschmutzungen mit feuchtem Tuch oder Schwamm mit milder Spülmittel- oder Haushaltsreinigerlösung abwischen, mit sauberem feuchtem Tuch gründlich nachwischen und abschließend trockenreiben, um Wasserflecken zu vermeiden. Bitte keine hoch alkalischen Reinigungsmittel verwenden, sie können Flecken auf der Metalloberfläche hervorrufen. Bitte verwenden Sie keine ätzenden oder scheuernden Reinigungsmittel, da diese die Oberfläche angreifen können!

Weitere Informationen zur Möbelpflege

Bei sämtlichen Fragen zum Thema Reinigung und Pflege von Möbeln wenden Sie sich bitte an:

LCK Vertriebs GmbH
Im Unterfeld 3
D-76698 Ubstadt-Weiher
Telefon: + 49 (0) 7251 / 9625-0
E-Mail: info@lck-rolfbenz.com

Unter **www.lck-rolfbenz.com** finden Sie Produkte zur vorbeugenden Reinigung und Pflege sowie ausgewählte Spezialreiniger für alle Lederarten, textile Polstermöbel, Edelstahloberflächen, Holz, Stein uvm.

Montageanleitung

Montagedauer:

Mit 2-4 Personen ca. 30 Minuten

Benötigtes Werkzeug

1x Inbusschlüssel SW 5

1x Inbusschlüssel für Madenschrauben

Stückliste:

1x Tischplatte

1x Untergestell (bestehend aus 2x Gestell-Wangen und 1x Steg)

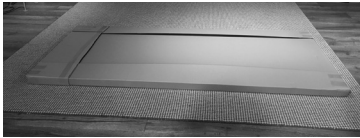
1x Beschlagbeutel (bestehend aus 10x Schrauben, 2x Metallbolzen lang, 2x Metallbolzen kurz, 4x Hülsen und 4x Madenschrauben)

Allgemeine Hinweise:

- Verwenden Sie beim Tragen des Artikels möglichst Sicherheitsschuhe und ggf. rutschhemmende Handschuhe.
- Beim Aufbau des Tisches darauf achten, dass sich keine Kinder oder Haustiere in der Nähe aufhalten.
- Sollte der Tisch umplatziert werden, so heben Sie diesen mit min. 2 Personen an den Enden der Tischplatte.
- Für Schäden, die durch unsachgemäße Montage oder Verwendung entstehen, wird keine Haftung übernommen.

**ROLF
BENZ**

Montage Schritt 1

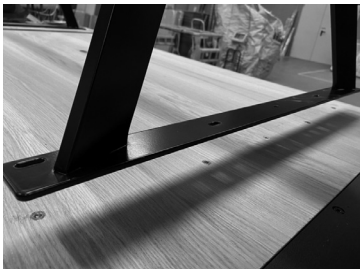


Legen Sie die Tischplatte auf einer sauberen und staubfreien Unterlage z.B. Kartontage der Verpackung oder einer Decke ab und öffnen Sie den Karton vorsichtig.



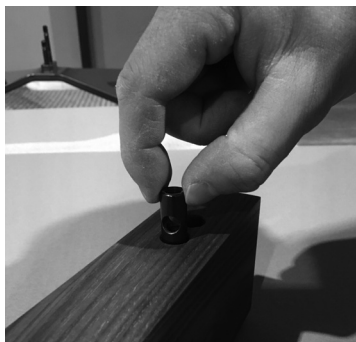
Montage Schritt 2

Befestigen Sie zunächst **eine** Wange an den vorgegebenen Bohrungen der Tischplatte mithilfe den mitgelieferten Schrauben. Drehen Sie die Schrauben zunächst nur lose ein. Achten Sie darauf, dass die Gestell-Wange nach außen gerichtet ist.



Montage Schritt 3

Stecken Sie die Montagehülsen nun so in den Steg, dass die Bohrungen der Hülse in Längsrichtung zeigen (siehe Abbildung).



Montage Schritt 4

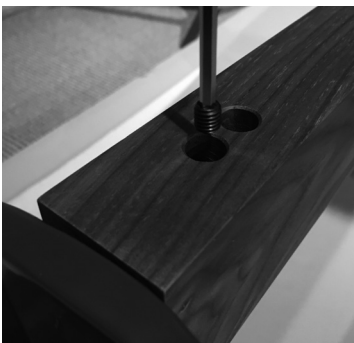
Achten Sie (wie unten gezeigt) auf die Länge der Bolzen und drehen Sie die Bolzen so ein, dass die Senkung nach oben zeigt. Drehen Sie die Bolzen bei Bedarf etwas zurück.

Schrauben Sie die **Metalbolzen** bei der zweiten Wange in gleicher Form ein. Am Tisch wird die zweite Wange erst zu einem späteren Zeitpunkt angeschraubt.



**ROLF
BENZ**

Schieben Sie nun den Steg auf die Metallbolzen auf und befestigen Sie diese mit den mitgelieferten Madenschrauben.



Halten Sie den Steg fest und setzen Sie die Metallbolzen der Wange in den Steg ein.

Befestigen Sie die Wange am Steg mit Hilfe der Madenschrauben.
Schrauben Sie nun die Wangen an der Tischplatte fest.

Montage Schritt 5



Drehen Sie nun alle Schrauben fest an.

Montage Schritt 6

Achtung: Der Artikel ist sehr schwer! Heben Sie den Tisch mit min. 2 Personen und lassen sich bei Bedarf von weiteren Personen helfen!

Heben Sie den Artikel nun an und drehen diesen in der Luft. Stellen Sie den Tisch anschließend am Verwendungsort auf/ab.

Achtung:

- Um Beschädigungen zu vermeiden, darf die Platte nicht über die Kante gekippt werden.
- Der Tisch darf nicht an den Beinenden festhalten werden, und schräg auf den Beinen aufgestellt werden.



Design structure and materials

Type: Dining table

Dimensions: Height 75 cm: 180, 200, 220, 240, 260 x 98 cm

Table top: With straight or bevelled edge in solid wood, colorless painted, options:

- Oak
- Oak black pigmented
- American walnut
- European walnut old grey pigmented

Frame: Smooth steel, powder-coated

- RAL 7022 Umbra grey
- RAL 9017 Traffic black



Design: Beckdesign

Rolf Benz AG & Co. KG
Haiterbacher Straße 104
D-72202 Nagold
www.rolf-benz.com

Enjoy...

...your new Rolf Benz product.

This product information gives you tips on the appropriate general maintenance of your furniture, and how to prolong your enjoyment of the furniture and to maintain its value. It also includes, where applicable, a guide to assembling the furniture. We recommend that you read this production information carefully and keep it in a safe place so that you can refer to it when you need to.

Our furniture should last many years. We would therefore like to provide a few hints on how to use the furniture correctly. Please note that by following the instructions in the guide, the lifespan and aesthetics of the furniture can be increased.

All of our products are made from top quality wood and each item of furniture is produced with the greatest of care and craftsmanship expertise. Since our furniture is made from lots of wooden elements of different dimensions, the finished pieces may include some colour differences. The furniture also generally becomes more uniform and attractive over time due to the character of the wood and the effects of daily use, the impact of daylight and other external factors.

Solid wood is a living material. The wood is constantly at work, i.e. adapting to the changing climate. It expands and contracts under the influence of moisture and warmth. This can cause the links between the individual product elements to become more prominent. A slight bowing or cracks may appear which are characteristic of wood.

Any openings or larger cracks are cleaned and prepared by hand in advance to remove any loose material. Small hairline cracks are also possible and permissible alongside knots on the table top. In some cases, they may also emerge during use when the table top is dried.

**ROLF
BENZ**

To avoid damage to the wood, a relative humidity of 45 to 65% and temperature of 15 to 25°C are recommended in the room. The effects of the light will cause the colour of the oiled wooden surfaces to change, especially during the first few weeks and months. For this reason, please avoid covering the surfaces with decorative objects, table sets and other items in the short-term during this initial period. The wood will remain lighter under areas which remain covered for a long time and this can lead to significant colour differences. Avoid placing hot containers or objects containing water (e.g. jugs, vases, flower pots) directly on the table unless special bases are used. Bases should also be used with sharp-edged objects to protect the surface of the table top. Any radiators with a heat effect can cause distortion if directed at the top of the table and should therefore be avoided. Every solid wooden table top is unique in its colour, structure and characteristics of the resin-filled areas.



Load and safety information

Load placed on the table's edge should not exceed 40 kg.
Do not sit or stand on the table under any circumstances.

Do not play, climb or stand on the product. Please do not leave children alone with the item due to the risk of it toppling over and causing injury.

Do not play, climb or stand on the product. Please do not leave children alone with the item due to the risk of it causing injury.

When carrying the item, please wear safety footwear and non-slip gloves whenever possible. When setting up the table, ensure that no children or animals are close by.

If you need to move the table, at least 2 people are required to lift it by the ends of the table top.

During the manufacture of the item, care is taken to ensure that all edges are slightly rounded, although the delicate frame can still cause damage (for example if you bump your knee or foot against it as you sit down).

No liability is accepted for damage that is caused by improper assembly or use.

General care instructions

Your table needs regular preventive cleaning and care in order to maintain its beauty over a long period of time.

**ROLF
BENZ**

Cleaning and maintenance of painted/coated wood surfaces

Cleaning and maintenance of painted/coated wood surfaces.

Regularly use a soft dry cloth to remove dust and loose crumbs / dirt. If necessary, you can occasionally wipe the surface with a very slightly damp cloth with a small amount of mild washing-up liquid or household cleaner. Fine microfibre cloths work well for this job. Finally, rub dry thoroughly to make sure no moisture penetrates the wood. Avoid the use of strongly alkaline cleaners, soaps or abrasive cleaning utensils. These can damage the surface and reduce the surface protection. If you use commercially available wood-care products, please read the manufacturer's instructions: maintenance products containing oil or silicone may leave behind an unwelcome sheen. After cleaning the surfaces, we recommend that you use a furniture care product according to the instructions about twice a year to give the surfaces of the furniture a gentle, revitalising deep-clean. For this we recommend you use the LCK „Silvapur“ cleaning kit (cleaner and lotion for painted/varnished surfaces), according to the instructions.

Cleaning and maintaining metal surfaces

Remove dust regularly with a soft, dry cloth.

Wipe stubborn dirt with a damp cloth or sponge and mild washing up liquid or detergent, wipe with a clean, dry cloth and then rub dry to avoid any water stains. Do not use any strongly alkaline detergents as these may mark the metal surface. Do not use any harsh or abrasive detergents as these can attack the surface.

Further information about furniture care

For any questions about cleaning and care of furniture, please contact:

LCK Vertriebs GmbH
Im Unterfeld 3
D-76698 Ubstadt-Weiher
Germany
Phone: + 49 (0) 7251 / 9625-0
E-mail: info@lck-rolfbenz.com

You will find products for preventive cleaning and care and selected special cleaners for all types of leather, textile upholstery, stainless steel surfaces, wood, stone, and much more, at **www.lck-rolfbenz.com**.

**ROLF
BENZ**

Assembly instructions

Assembly time

Approx. 30 minutes with 2-4 people

Tool required

1x Allen key size SW 5

1x Allen key for grub screws

Parts list

1x table top

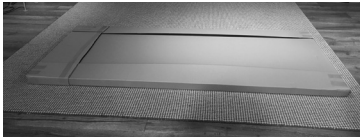
1x base frame (consisting of 2x frame end panels and 1x bar)

1x bag of fittings (consisting of 10x screws, 2x long metal bolts,
2x short metal bolts, 4x sleeves and 4x grub screws)

General information:

- When carrying the item, please wear safety footwear and non-slip gloves whenever possible.
- When setting up the table, ensure that no children or animals are close by.
- If you need to move the table, at least 2 people are required to lift it by the ends of the table top.
- No liability is accepted for damage that is caused by improper assembly or use.

Assembly step 1



Place the table top on a clean, dust-free surface such as cardboard packaging or a blanket, and open the box carefully.



Assembly step 2

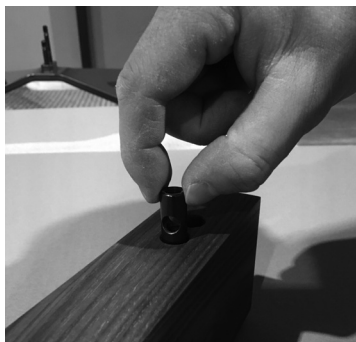
First attach **one** end panel at the predrilled holes in the table top by using the M8 screws supplied. Initially, tighten the screws only loosely. Ensure that the frame end panel is facing outwards.



**ROLF
BENZ**

Assembly step 3

Insert the assembly sleeves into the bar in such a way that the drill holes in the sleeve can be seen lengthwise (see figure).



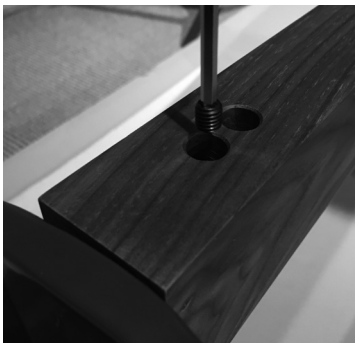
Assembly step 4

Note the length of the bolts (as shown below) and screw the bolts in until the counter sink is pointing upwards. If necessary, turn the bolt backwards slightly.

Screw in the **metal bolts** for the second end panel in the same way. The second end panel is not screwed onto the table until later.



Now push the bar onto the metal bolt and attach it with the grub screws provided.



Hold the bar and insert the metal bolt of the end panel into the bar.

Use the grub screws to attach the end panel to the bar. Now attach the end panels to the table top.

Assembly step 5



Now tighten all screws.

**ROLF
BENZ**

Assembly step 6

Important: This is an extremely heavy item! At least two people are required to lift up the table. Enlist the help of additional people if necessary!

Lift the item up and rotate it in the air. Then position the table in the place of use.

Important:

- To avoid damages, the table top must not be tipped over the edge.
- Do not hold onto the table at the leg ends and always put the table down on all four legs at once.



Structure et Matériaux

Type : Table repas

Dimensions : Hauteur 75 cm: 180, 200, 220, 240, 260 x 98 cm

Plateau : Avec chants droits ou biseautés, bois massif incolore laqué, au choix :

- Chêne
- Chêne teinté noir
- Noyer d'Amérique
- Noyer d'Europe teinté gris vieilli

Structure : Acier lisse, thermolaqué liquide mat

- RAL 7022 Gris terre d'ombre
- RAL 9017 Noir trafic



Design: Beckdesign

Rolf Benz AG & Co. KG
Haiterbacher Straße 104
D-72202 Nagold
www.rolf-benz.com

**ROLF
BENZ**

Nous vous souhaitons...

...beaucoup de satisfaction avec votre nouveau produit Rolf Benz.

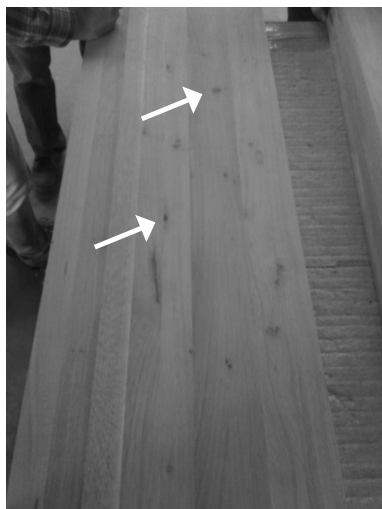
Cette information vous donne tous les conseils d'entretien indispensables pour que votre meuble vous procure longtemps une satisfaction sans cesse renouvelée. Par ailleurs, elle contient éventuellement une notice de montage du meuble que vous venez d'acquérir. Nous vous recommandons de lire attentivement ce document et de le conserver en lieu sûr pour pouvoir le consulter en cas de besoin.

Nos meubles sont conçus pour vous accompagner durant de très longues années. C'est pour cela que nous tenons à vous transmettre quelques conseils afin qu'ils vous procurent longtemps une grande satisfaction. En effet, il faut toujours garder à l'esprit que le respect des consignes énoncées dans les notices d'utilisation prolonge notablement la longévité et l'esthétique de chaque meuble.

Tous nos produits sont fabriqués à partir de bois d'excellente qualité. Fruit du savoir-faire de l'artisanat traditionnel, chaque meuble est réalisé avec un soin infini. Etant donné que nos fabrications intègrent de nombreux éléments en bois de diverses dimensions, des différences de nuances sont susceptibles d'apparaître. Par ailleurs, il faut savoir que l'usage quotidien ainsi que l'effet de la lumière et d'autres facteurs extérieurs font que ces différences s'estompent au fil du temps. A chaque année qui passe, l'aspect des éléments en bois s'uniformise et le meuble prend une patine qui le rend toujours plus beau.

Le bois massif est un matériau vivant qui travaille constamment pour s'adapter aux changements de température et d'humidité ambiantes qui induisent une dilatation ou, au contraire, une rétractation. Ces phénomènes sont également susceptibles d'influer de manière visible sur les assemblages des différents éléments constitutifs du meuble. Ils peuvent notamment provoquer de légers bombements ou fissures caractéristiques du bois. Avant d'être rebouchés, les creux et les fissures plus importantes sont nettoyés afin d'être débarrassés des fibres tendres. L'apparition de petites fissures à hauteur des nœuds est possible et normale. Il arrive parfois que ces fissures n'apparaissent qu'en cours d'utilisation, lorsque le plateau de table sèche encore.

Pour éviter que le bois subisse des dégradations au fil du temps, le taux d'humidité relative du lieu d'implantation devrait être compris entre 45 et 65 % et la température devrait toujours se situer entre 15 et 25°C. Sous l'effet de la lumière, la teinte des surfaces en bois huilé va devenir plus sombre, notamment durant les premières semaines, voire les premiers mois. C'est pour cette raison que, pendant toute cette période, les objets de décoration, les sets de table, etc. ne doivent être déposés que peu de temps sur la table. En effet, si des objets sont laissés en permanence sur le plateau, le bois va conserver sa couleur d'origine, donc plus claire, à l'emplacement où se trouvent les objets. Les différences de teinte seront alors nettement visibles. Ne jamais déposer des récipients très chauds ni de récipients contenant de l'eau (p. ex. carafes, vases, pots de fleurs) directement sur la table, sauf si ces objets reposent sur des supports adéquats. De même, les objets à arêtes vives doivent toujours être déposés sur des supports adaptés pour protéger le plateau de table. A la longue, la chaleur émise par des sources lumineuses arrivant directement sur le dessus de la table risque de provoquer une déformation concave du plateau. Il importe par conséquent d'éviter que la table soit directement exposée à des sources lumineuses. Chaque plateau en bois massif est unique sur le plan de la teinte, de la structure et des irrégularités rectifiées d'usine.



Remarques relatives à la charge maximale et à la sécurité d'utilisation

Le bord de la table ne doit en aucun cas être soumis à une charge supérieure à 40 kg. Il ne faut en aucun cas s'asseoir ou monter sur la table !

Le produit ne doit en aucun cas être utilisé comme jouet, pour grimper ou encore pour servir d'escabeau. En raison du risque de blessure, ne jamais laisser des enfants sans surveillance dans la pièce où se trouve l'objet.

Si vous portez ce produit, utilisez des chaussures de sécurité et, le cas échéant, portez des gants antidérapants. Lors du montage de la table, veiller à ce que des enfants ou des animaux domestiques ne se trouvent pas à proximité immédiate.

Si la table doit être déplacée, l'opération nécessite l'intervention d'au moins 2 personnes. Pour ce faire, soulevez la table par les extrémités du plateau.

Lors de la fabrication de ce produit, nous avons veillé à ce que les chants soient légèrement arrondis. Toutefois, le risque de blessure (p. ex. en se cognant les genoux ou les pieds lorsque l'on s'assied à table) ne peut être entièrement écarté en raison de la finesse de la structure.

Nous n'endossons aucune responsabilité pour des dommages résultant d'un montage mal effectué ou d'une utilisation inadéquate.

Généralités concernant l'entretien

Votre meuble nécessite un entretien préventif, effectué à intervalles réguliers, qui lui conservera toute sa beauté durant de longues années.

Nettoyage et entretien des surfaces en bois laqué

Enlever régulièrement la poussière, les miettes / les salissures en utilisant pour cela un chiffon doux et sec. Nettoyer la surface de temps à autre en n'utilisant qu'un chiffon légèrement humide, si nécessaire imbibé d'une petite quantité de liquide vaisselle ou de nettoyant ménager doux. Les chiffons fins en microfibre conviennent bien pour le nettoyage. Ceci fait, sécher soigneusement pour éviter que l'humidité pénètre dans le bois. Les nettoyants fortement alcalins, les savons ainsi que les ustensiles de nettoyage abrasifs sont à proscrire, car ils risquent d'abîmer le bois et d'en altérer la protection de surface. Si vous utilisez des nettoyants pour bois usuels, veuillez commencer par lire attentivement les instructions du fabricant. Notez également que les produits d'entretien contenant de l'huile ou du silicone sont susceptibles de laisser un brillant indésirable. Pour entretenir et rafraîchir en profondeur les surfaces en bois laqué, sans risque de les abîmer, nous conseillons, après le nettoyage, d'appliquer environ deux fois par an un produit d'entretien spécial, en suivant scrupuleusement le mode d'emploi. Pour cette opération, nous préconisons le set de nettoyage LCK « Silvapur » (nettoyant et lotion pour bois laqué). Suivre à la lettre les instructions du fabricant.

Nettoyage et entretien des surfaces métalliques

Dépoussiérez régulièrement le métal à l'aide d'un chiffon souple et sec. En cas de salissures tenaces, utilisez un chiffon ou une éponge humide additionné de liquide vaisselle doux ou d'une solution à base de nettoyant ménager. Ceci fait, essuyez soigneusement la surface traitée avec un chiffon humide et propre, puis séchez pour éviter de laisser des taches d'eau. N'utilisez jamais de nettoyants fortement alcalins, ceux-ci risquant de tacher les surfaces en métal. N'utilisez pas non plus de nettoyants corrosifs ou abrasifs, ceux-ci risquant d'attaquer le métal !

**ROLF
BENZ**

Autres informations concernant l'entretien de vos meubles

Pour toute question portant sur le nettoyage et l'entretien de vos meubles, veuillez s.v.p. vous adresser à:

LCK Vertriebs GmbH
Im Unterfeld 3
D-76698 Ubstadt-Weiher
Germany
Téléphone: + 49 (0) 7251 / 9625-0
Courriel: info@lck-rolfbenz.com

Vous trouverez sous **www.lck-rolfbenz.com** une gamme complète de produits de nettoyage et d'entretien ainsi que des nettoyants spéciaux pour tous les types de cuirs, les textiles d'ameublement, les surfaces en acier, le bois, la pierre, etc.

Notice de montage

Durée du montage

Env. 30 minutes avec intervention de 2-4 personnes

Outillage requis

1x 1x clé Allen de 5 mm

1x clé Allen pour vis sans tête

Matériel livré

1x plateau de table

1x structure (constituée de 2x éléments et 1x traverse)

1x sachet (contenant 10x vis, 2x goujons métalliques longs,

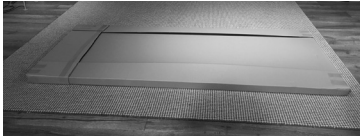
2x goujons métalliques courts, 4x douilles et 4x vis sans tête)

Informations générales :

- Lorsque vous portez ce produit, utilisez si possible des chaussures de sécurité et, le cas échéant, portez des gants antidérapants.
- Lors du montage de la table, veiller à ce que des enfants ou des animaux domestiques ne se trouvent pas à proximité immédiate.
- Si la table doit être déplacée, l'opération nécessite l'intervention d'au moins 2 personnes. Pour ce faire, soulevez la table par les extrémités du plateau.
- Nous n'endossons aucune responsabilité pour des dommages résultant d'un montage mal effectué ou d'une utilisation inadéquate.

**ROLF
BENZ**

Montage, étape 1



Déposez le plateau de table sur un support propre et exempt de poussière, par exemple les cartons d'emballage ou une couverture. Ouvrez ensuite le carton avec précautions.



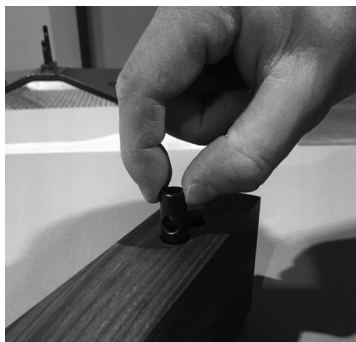
Montage, étape 2

Commencez par fixer **une** joue de la structure sur les perforations du plateau de table en utilisant les vis fournies avec le meuble. Ne serrez les vis que de quelques tours seulement. Veillez à ce que la joue de la structure soit dirigée vers l'extérieur.



Montage, étape 3

Insérez les douilles de montage dans la traverse de façon que les perforations de la douille soient placées dans le sens longitudinal (voir photo).



Montage, étape 4

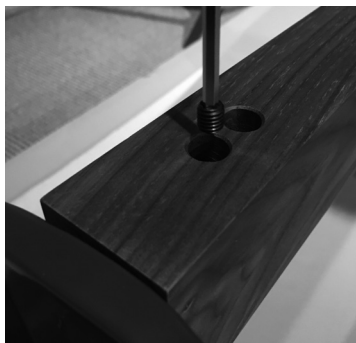
Assurez-vous (comme indiqué ci-dessous) que les goujons ont la longueur correcte et tournez ceux-ci de façon que la partie abaissée soit dirigée vers le haut. Dévissez au besoin légèrement les goujons.

Vissez les **goujons métalliques** de la seconde joue en procédant de la même manière. La seconde joue de la structure ne sera vissée de quelques tours à la table qu'ultérieurement.



**ROLF
BENZ**

Faites glisser la traverse sur les goujons métalliques et fixez-les à l'aide des vis sans tête fournies avec le meuble.



Maintenez fermement la traverse et insérez les goujons métalliques de la joue dans la traverse.

Fixez la joue sur la traverse à l'aide des vis sans tête. Vissez complètement les joues sur le plateau de table.

Montage, étape 5



Serrez à présent toutes les vis à fond.

Montage, étape 6

Attention : cette table est très lourde ! Vous devez vous mettre au moins à deux pour la soulever. Faites-vous au besoin aider par d'autres personnes !

Soulevez la table, retournez-la et déposez-la pour finir à l'emplacement prévu.

Attention :

- Pour éviter d'abîmer la table, ne pas la faire basculer par les chants du plateau.
- La table ne doit pas être maintenue par l'extrémité de ses pieds ni être déposée de biais sur ses pieds.



**ROLF
BENZ**

Constructie en materialen

Type: Eettafel

Afmetingen: Hoogte 75 cm: 180, 200, 220, 240, 260 x 98 cm

Tafelblad: Met rechte of afgeschuinde rand, massief hout, kleurloos gelakt, naar keuze:

- Eiken
- Eiken zwart gebeitst
- Amerikaans notenhout
- Europees notenhout oudgrijs gebeitst

Onderstel: Staal glad, gepoedercoat mat

- RAL 7022 Umbragrijs
- RAL 9017 Verkeerszwart



Design: Beckdesign

Rolf Benz AG & Co. KG
Haiterbacher Straße 104
D-72202 Nagold
www.rolf-benz.com

Veel plezier...

...wensen wij u met uw nieuwe Rolf Benz-product.

Deze productinformatie bevat instructies voor de deskundige onderhoudsverzorging, waardoor de waarde en het plezier aan het meubelstuk behouden blijven. Eventueel bevat dit ook een handleiding voor het samenbouwen van het meubelstuk. Wij adviseren u deze productie-informatie aandachtig door te lezen en zorgvuldig te bewaren om deze zo nodig te kunnen raadplegen.

U moet vele jaren van onze meubels kunnen genieten. Daarom bieden wij u hier een aantal tips voor het correcte gebruik ervan. Er moet op worden gelet dat het naleven van de instructies uit de handleidingen de levensduur en de esthetiek van de meubels verlengt.

Al onze producten zijn gemaakt van hout van de hoogste kwaliteit en elk meubelstuk wordt met de grootst mogelijke zorg en ambachtelijke vaardigheid geproduceerd. Omdat onze meubels uit vele houten elementen met verschillende afmetingen worden gemaakt, kunnen er kleurverschillen ontstaan bij de voltooide meubels. Daarnaast worden de meubels dankzij de eigenschap van het hout door het dagelijks gebruik, de inwerking van licht en andere externe factoren gewoonlijk elk jaar uniformer en fraaier.

Massief hout is een levend materiaal. Het hout werkt continu, d.w.z. het past zich aan het veranderende klimaat aan. Het zet uit en krimpt onder de invloed van de luchtvochtigheid en warmte. Dat kan ertoe leiden dat de verbindingen van de afzonderlijke elementen, waaruit het product bestaat, zich duidelijker onderscheiden. Er kunnen tevens lichte welvingen en scheuren ontstaan, die kenmerkend zijn voor hout. Open plekken en grotere scheuren worden vooraf met de hand ontdaan van los materiaal en bewerkt. Zeer kleine haarscheurtjes, ook naast knoesten, zijn in het tafelblad mogelijk en toegestaan. Deze kunnen onder omstandigheden ook pas tijdens het gebruik ontstaan, wanneer het tafelblad droogt.

**ROLF
BENZ**

Om schade aan het hout te voorkomen, moet de kamerlucht een relatieve luchtvochtigheid van 45 tot 65% hebben en een temperatuur van 15 tot 25 °C. Door de inwerking van licht zal de kleur van geoliede houten oppervlakken met name in de eerste weken en maanden veranderen. Daarom de oppervlakken in het begin slechts voor korte duur afdekken met decoratievoorwerpen, tafelsets en soortgelijke voorwerpen. Onder langdurig afgedekte plekken blijft het hout lichter en zorgt zodoende voor duidelijk zichtbare kleurverschillen. Hete Voorwerpen en waterbakken (bijv. potten, Glazen of bloemenvazen) niet rechtstreeks op de tafel plaatsen, maar hiervoor speciale onderzetters gebruiken. Ook bij voorwerpen met scherpe randen moeten altijd onderzetters worden gebruikt om het oppervlak van het tafelblad te beschermen. Straalkachels die naar het tafeloppervlak zijn gericht, kunnen op den duur een hol kromtrekken van het blad veroorzaken en moeten daarom worden vermeden. Elk massief houten blad is een uniek voorwerp wat betreft kleur, structuur en uitstraling van de opgevulde plekken.



Belasting- en veiligheidsinstructies

De belasting van de tafelrand mag niet meer dan 40 kg bedragen. Zitten of staan op de tafelrand is in geen geval toegestaan.

Het product mag niet als speel-, klimtoestel of als opstapje worden gebruikt. Vanwege het kantel- en verwondingsgevaar mogen kinderen niet zonder toezicht alleen worden gelaten bij het artikel.

Gebruik voor het dragen van het artikel zo mogelijk veiligheidsschoenen en eventueel slipvaste handschoenen. Tijdens het samenbouwen van de tafel dient u erop te letten dat er geen kinderen of huisdieren in de buurt aanwezig zijn.

Wanneer de tafel verplaatst moet worden, tilt u deze met min. 2 personen op aan de uiteinden van het tafelblad.

Bij de productie van het artikel wordt erop gelet dat alle randen licht afgerond zijn. Desondanks kan er letsel ontstaan door het verfijnde onderstel (bijv. stoten van knie of voeten tijdens het zitten).

Wij zijn niet aansprakelijk voor schade die ontstaat door onvakkundig(e) montage of gebruik.

Algemene reiniging en onderhoud

Uw meubelstuk heeft regelmatig preventief onderhoud nodig, opdat het lang mooi blijft.

**ROLF
BENZ**

Reiniging en onderhoud van gelakte, houten oppervlakken

Stof en losse kruiden/vuil regelmatig met een zachte, droge doek verwijderen. Af en toe het oppervlak met een zeer licht bevochtigde doek afnemen. Indien nodig een mild reinigingsmiddel of een huishoudelijke reiniger toevoegen. Hiervoor zijn fijne icrovezeldoeken goed geschikt.

Ten slotte grondig droog wrijven om het binnendringen van vocht in het hout te voorkomen. Sterk alkalische reinigers, zepen evenals schurende poetshulpmiddelen vermijden. U kunt het oppervlak beschadigen en de oppervlaktescherming aantasten.

Bij gebruik van gebruikelijke houtverzorgingsmiddelen dient u op de gegevens van de fabrikant te letten, onderhoudsmiddelen op basis van olie of siliconen kunnen ongewenste glans veroorzaken.

Voor een voorzichtig, poriëndiep onderhoud en als opfrisbeurt van meubeloppervlakken adviseren wij na het reinigen van de oppervlakken ongeveer 2 x per jaar een meubelonderhoudsmiddel volgens de gebruiksaanwijzing aan te brengen. Daarvoor adviseren wij de LCK-reinigingsset „Silvapur“ (reiniger en lotion voor gelakte oppervlakken) volgens de handleiding te gebruiken.

Reiniging en onderhoud van metalen oppervlakken

Stof regelmatig met een zachte, droge doek verwijderen.

Vastgekoekt vuil met een vochtige doek of spons met een mild reinigingsmiddel of huishoudelijke reiniger reinigen. Met schone, vochtige doek grondig afnemen en afsluitend droogwrijven om watervlekken te vermijden. Gebruik geen sterk alkalische reinigingsmiddelen, die kunnen vlekken veroorzaken op de metalen oppervlakken. Geen bijtende of schurende reinigingsmiddelen gebruiken, omdat deze het oppervlak kunnen aantasten!

Verdere informatie over meubelverzorging

Bij alle vragen over het onderwerp reiniging en verzorging van meubels neemt u contact op met:

LCK Vertriebs GmbH
Im Unterfeld 3
D-76698 Ubstadt-Weiher
Germany
Telefoon: + 49 (0) 7251 / 9625-0
E-mail: info@lck-rolfbenz.com

Op **www.lck-rolfbenz.com** vindt u producten voor preventieve reiniging en verzorging evenals geselecteerde speciale reinigers voor alle leersoorten, met meubels met textielstoffering, roestvaststalen oppervlakken, hout, steen...

**ROLF
BENZ**

Montagehandleiding

Montageduur

Met 2-4 personen ca. 30 minuten

Benodigde gereedschappen

1 x inbussleutel maat SW 5

1 x inbussleutel voor stifttappen

Stuklijst

1 x tafelblad

1 x onderstel (bestaande uit 2 x onderstelstaander en 1 x dwarsbalk)

1 x zak met beslag (bestaande uit 10 schroeven, 2 metalen bouten lang,
2 metalen bouten kort, 4 hulzen en 4 stifttappen)

Algemene instructies:

- Gebruik voor het dragen van het artikel zo mogelijk veiligheidsschoenen en eventueel slipvaste handschoenen.
- Tijdens het samenbouwen van de tafel dient u erop te letten dat er geen kinderen of huisdieren in de buurt aanwezig zijn.
- Wanneer de tafel verplaatst moet worden, tilt u deze met min. 2 personen op aan de uiteinden van het tafelblad.
- Wij zijn niet aansprakelijk voor schade die ontstaat door onvakkundig(e) montage of gebruik.

Montagestep 1

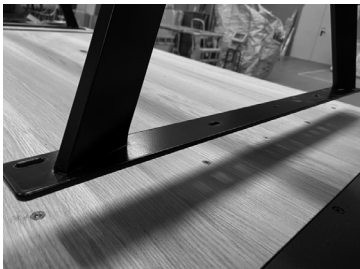


Leg het tafelblad op een schone en stofvrije ondergrond, bijv. karton van de verpakking of een deken en open de doos voorzichtig.



Montagestep 2

Bevestig eerst **een** staander in de aangegeven boorgaten van het tafelblad met behulp van de meegeleverde schroeven. Draai de schroeven er eerst alleen los in. Let erop dat de onderstelstaander naar buiten is gericht.



Montagestep 3

Steek de montagehulzen vervolgens dusdanig in de dwarsbalk dat de boorgaten in de huls in de lengterichting staan (zie afbeelding).



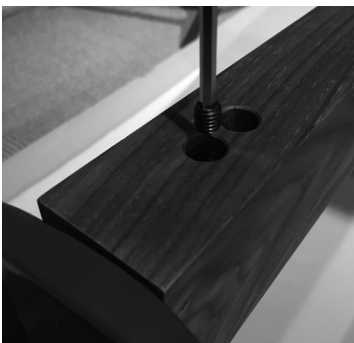
Montagestep 4

Let op (zoals hieronder getoond) de lengte van de bouten en draai de bouten er zo in dat de uitsparing naar boven gericht is. Draai de bouten zo nodig iets terug.

Schroef de **metalen bouten** bij de tweede wang op dezelfde wijze erin. De tweede staander wordt pas op een later tijdstip aan de tafel vastgeschroefd.



Schuif nu de dwarsbalk op de metalen bouten en bevestig deze met de meegeleverde stifttappen.



Houd de dwarsbalk vast en breng de metalen bouten van de staander aan in de dwarsbalk.

Bevestig de staander aan de dwarsbalk met behulp van de stifttappen. Schroef nu de staanders vast aan het tafelblad.

Montagestep 5



Draai nu alle schroeven vast.

**ROLF
BENZ**

Montagestep 6

Let op: Het artikel is zeer zwaar! Til de tafel op met min. 2 personen en laat zo nodig nog andere personen helpen!

Til het artikel nu op en draai het in de lucht. Plaats de tafel aansluitend op de gebruikslocatie.

Let op:

- om beschadigingen te vermijden, mag het blad niet over de rand worden gekanteld.
- De tafel mag niet bij de pootuiteinden worden vastgehouden, en schuin op de poten worden geplaatst.

